

「 「 「 「 「
 「 「 「 『昇龍道メールマガジン』【Vol.3】
 「 「 発行 昇龍道プロジェクト推進協議会事務局
 「 発行日 平成 24 年 8 月 31 日

【1】昇龍道プロジェクト関係

(1)「第2回昇龍道プロジェクト推進協議会」を開催します

「第2回昇龍道プロジェクト推進協議会」を下記のとおり開催いたします。

開催日時：平成 24 年 9 月 7 日（金）13:30～15:00

開催場所：名古屋銀行協会 5 階ホール
 愛知県名古屋市中区丸の内 2 丁目 4 番 2 号

議題：① 分科会の設置

- ② 昇龍道 100 選（仮称）の選定
- ③ 昇龍道カード（仮称）の作成
- ④ 2012JATA 旅博中国観光代表団との交流会
- ⑤ その他

ㄥ【中部運輸局】

<http://www.tb.mlit.go.jp/chubu/kisya012/kikaku120830.pdf>

(2)台湾の太平洋SOGO忠孝店において「日本中部・北陸の旅
 〈昇龍道〉観光 FAIR」を開催します

10月9日から14日に、台湾の太平洋SOGO忠孝店で、「日本中部・北陸の旅〈昇龍道〉観光 FAIR」を開催します。

中部国際空港、富山県、静岡県と中部運輸局での共同事業。

「昇龍道」に関心を持つ台湾旅行会社（17社）が、共同、協力願いたと中部運輸局に連絡越した経緯あり。

期間中、現地旅行社へのセールスコールにご同行頂ける団体方々を募集中。下記アドレスまでご連絡をお願いいたします。

なお、参加数につきましては、数に限りがありますので、ご了承ください。

【昇龍道プロジェクト推進協議会事務局 E-mail アドレス】

ㄥsyoryudo@cbt.mlit.go.jp

(3) 平成 24 年 8 月 24 日「第 3 回昇龍道プロジェクト推進協議会 中国・台湾合同部会」を開催しました。

5 つの分科会が設置されることになりました。

- ①銀聯カードに関する分科会
 - ②wi-fi 使用環境整備に関する分科会
 - ③多言語環境整備に関する分科会
 - ④交通利用の利便性向上に関する分科会
 - ⑤広報 PR に関する分科会
- └【中部運輸局】

<http://www.tb.mlit.go.jp/chubu/kikaku/syoryudo/sectional-meeting-rd03.html>

★お願い★

部会当日、提案のありました以下の 3 点について、ご意見等を事務局までお寄せ下さい。

- ①資料 1 「設置する分科会（案）」に対するご意見
(分科会でこんな情報を提供して欲しいなど)
- ②資料 2 「昇龍道 100 選（仮称）策定の提案」に対するご意見
(選定委員会の委員選出等についてのご意見)
- ③資料 3 「資料 3 昇龍道カード（仮称）の導入について(案)」に対するご意見

ご意見等は下記アドレスまでメールでお願いいたします。

【昇龍道プロジェクト推進協議会事務局 E-mail アドレス】

└syoryudo@cbt.mlit.go.jp

-
- (4) 昇龍道ミッションを上海・杭州に派遣
～昇龍道プロジェクト推進協議会 初のミッション～
～上海市との観光交流協力覚書の改訂しました～

昇龍道プロジェクト推進協議会は、中国からの観光旅行やインセンティブツアー等の誘致促進を図るため、同協議会三田敏雄会長を団長とするハイレベルミッションを上海市、杭州市に派遣いたしました。

また、平成 22 年 3 月に上海市旅游局と締結した観光交流についての協力覚書に、「上海市は昇龍道プロジェクトを大いに協力する」という内容を盛り込みました。

ㄥ【中部運輸局】

<http://www.tb.mlit.go.jp/chubu/kisya012/kikaku1120731.pdf>

.....

(5) 中国のネット新聞「人民ネット」に

「昇龍道」及び「昇龍道ミッション」の記事が掲載されました

8月6日に中国のネット新聞「人民ネット」(人民日報系)に「凝縮されたベストルート！日本が立ち上げた中国人が好きになる「昇龍道」の旅と題して「昇龍道」及び「昇龍道ミッション」について掲載されました。

ㄥ【人民網】

<http://travel.people.com.cn/n/2012/0806/c41570-18677266.html>

【翻訳】

日本中部北陸9県(愛知県、長野県、福井県、富山県、静岡県、岐阜県、三重県、石川県、滋賀県)は、北部にある能登半島の形状が龍の頭に似ていることから名を取り、あたかも猛々しい龍が天を昇るかのような、天をも貫く勢いを感じさせる。更に9県において龍に関する伝説やお祭り、地名などが多く存在することから、この観光地域を「昇龍道」と名づけた。

日本中部北陸地域は「昇龍道」観光エリアの中国への推進を大変重視し、日本マスコミの報道によると、日本「昇龍道プロジェクト推進協議会」観光説明会が7月27日に上海市において開催された。

同プロジェクトは、日本地方政府と民間が協力して展開し、中国人観光客の中部北陸地域への誘致を目的とする。協議会は今後、上海市関係部局と協力してより多くの中国人訪日旅行を促す予定である。

7月27日上海市で開催された「昇龍道プロジェクト推進協議会」には9県の地方政府と企業で構成され、日本側より70人余りが出席した。昇龍道プロジェクト推進協議会会長兼中部経済連合会会長の三田敏雄氏が団長、中部運輸局長甲斐正彰氏等が副団長を務めた。上海現地の旅行会社とマスコミから約100人が出席し、会場には各県からの伝統工芸品も展示された。

日本中部北陸地域の「昇龍道」観光エリアは、日本の魅力とベスト観光スポットが凝縮された温泉と自然が豊かな旅行地域であり、交通も便利である。新幹線で東京まで1時間余り、大阪京都までなら数十分で到着できる。景色と交通以外、歴史人物徳川家康をはじめとする歴史文化、建築、伝説及びお祭りなども楽しめる。海のグルメも中部北陸の特色の一つである。

人民網の記者がこれからも「昇龍道」に関連する観光情報を引き続き紹介していく予定である。

.....

(6) 昇龍道プロジェクト会員の取組みについて

(このコーナーは、会員からのPRのご希望を受けて、会員皆様のお取り組みを紹介するコーナーです。)

「速旅 Central Nippon Expressway Pass 2012 in Autumn」
～訪日外国人向け商品！高速道路が最大3日間・5日間・7日間乗り放題～

NEXCO 中日本 名古屋支社では、セントレア空港を利用される訪日外国人を対象とした商品「速旅 Central Nippon Expressway Pass 2012 in Autumn」を発売しています。

■特長

- (1) 周遊エリアが定額でそれぞれ最大3日間・5日間・7日間乗り放題になり、中部・北陸地方などの魅力あふれる観光地をお楽しみいただけます。また、愛知県道路公社道路（セントレア東～大高）及び名古屋高速道路（名古屋線及び尾北線）をそれぞれ最初の2回までご利用することができます。
- (2) ETCでのご利用となるため、通行料金が定額で支払いのために料金所に停止することなくご通行いただけることから、日本の有料道路に不慣れな外国人のお客さまでも、お気軽にご利用いただけます。
- (3) 株式会社トヨタレンタリース愛知及びタイムズモビリティネットワークス株式会社(マツダレンタカー)が提供するレンタカーでご利用頂けます。

周遊エリアが乗り放題＋名古屋高速道路公社2回分

愛知県道路公社2回分

①3days（岐阜・長野・富山・石川・福井・滋賀・愛知）

普通車 10,000 円

②5days（岐阜・長野・富山・石川・福井・滋賀・愛知）

普通車 13,000 円

③7days（岐阜・長野・富山・石川・福井・滋賀・愛知）

普通車 16,000 円

詳しくは、ホームページをご覧ください。

↳【NEXCO 中日本】

<http://www.c-nexco.co.jp/news/2786.html>

今回は、NEXCO 中日本の取組みをご紹介いたしましたが、会員のみならず、皆さまの取組みをご紹介いたしますので、お取組みの内容を説明文をお寄せください。

なお、紙面の都合により文面量を調整させていただくことがあります。

【2】観光庁からのお知らせ

(1) 休暇を積極的に楽しもう！「ポジティブ・オフ」運動

観光庁が中心となり、「ポジティブ・オフ」運動を提唱・推進しています。この運動は、休暇を取得して外出や旅行などを楽しむことを積極的に促進し、休暇（オフ）を前向き（ポジティブ）にとらえて楽しもうという運動です。

現在、「ポジティブ・オフ」運動では、本運動に賛同を頂いている企業・団体の休暇取得や外出旅行の促進等に向けた具体的な取組を掲載しています。

同運動へ賛同いただける企業・団体より参加をお待ちしております。

↳【ポジティブ・オフ運動HP】

<http://www.mlit.go.jp/kankocho/positive-off/index.html>

↳【ポジティブ・オフ運動取組み事例】

<http://www.mlit.go.jp/kankocho/positive-off/torikumi/index.html>

.....

(2) 訪日旅行商談会「VISIT JAPAN トラベルマート 2012」を開催します【横浜】 ～参加団体の募集中～

国内最大級の訪日旅行商談会「VISIT JAPAN トラベルマート 2012」を本年 11 月 20 日～21 日、横浜にて開催します。

商談には海外の旅行会社約 300 社と国内の観光関係企業等約 350 団体の参加が予定されています。

オフィシャルサイトにて参加団体の募集も開始しています。

↳【観光庁HP】

http://www.mlit.go.jp/kankocho/news08_000123.html

↳【オフィシャルサイト】

<http://www.vjtm.jp/j/index.html>

.....

(3) 観光庁ランナーズインフォメーション研究所が、岐阜市の「金華山を登る道」を含む、4つのランニング・ウォーキングコースを新たに認定しました

観光庁では、歩いて楽しい、走って気持ちがいい、自転車で心地よいコースを紹介し、新たな観光資源として創出するため、観光庁ランナーズインフォメーション研究所（所長：高橋尚子氏）を設立しました。

同研究所では、クルマではなく直に身を置いたときに感じることを大事にして、歩いて楽しい、走って気持ちがいい、自転車で心地よいコースを定期的に認定しています。この度、岐阜市の「金華山を登る道」を含む、4つのコースが新たに認定されました。

中部運輸局管内では、すでに静岡市の丸子宿が「雨よけがある道」として、ウォーキングコースに認定されています。

└【観光庁HP】

http://www.mlit.go.jp/kankocho/news05_000124.html

└【金華山を登る道 ランニング（岐阜市／金華山）】

<http://www.runnersinfo.org/road.php?rid=11&lang=>

└【金華山を登る道 ウォーキング（岐阜市／金華山）】

<http://www.runnersinfo.org/road.php?rid=13&lang=>

└【雨よけがある道 ウォーキング（静岡市／丸子宿）】

<http://www.runnersinfo.org/road.php?rid=3&lang=>

（４）平成２４年度観光地域づくりプラットフォーム支援事業
～伊豆観光圏の補助採択されました～

観光庁では、観光を核とした地域の再生・活性化を図るため、観光圏整備法に基づき、２泊３日以上滞り型観光が可能な観光圏の形成を推進するとともに、地域の資源を活用した着地型旅行商品の企画・販売等を行うため、市場と地域のワンストップ窓口機能等を担う「観光地域づくりプラットフォーム」の形成を促進することとしています。

今般、平成２４年度観光地域づくりプラットフォーム支援事業について、外部有識者からなる第三者委員会における応募案件の事業評価を踏まえ、新たに「伊豆観光圏」が補助採択されました。

└【観光庁HP】

http://www.mlit.go.jp/kankocho/news04_000048.html

（５）訪日外国人消費動向調査（４～６月期）結果発表について

訪日外国人消費動向調査の結果概要

◆訪日外国人一人当たりの旅行中支出額は 113,693 円

・訪日外国人が日本国内において支出した一人当たりの旅行中支出額は平均 113,693 円であり前年同期（111,121 円）に比べ 2.3%増、前々年同期（104,003 円）と比べ 9.3%増となった。

◆訪日外国人全体の旅行消費額は約 2,430 億円

・訪日外国人全体の日本国内での旅行消費額は約 2,430 億円で、前年同期（1,207 億円）と比べ 101.3%増。前々年同期（2,274 億円）と比べ 6.8%増となった。

・国籍別旅行消費額

[1] 中国 692 億円（構成比 28.5%）

[2] 台湾 323 億円（同 13.3%）

[3] 韓国 272 億円（同 11.2%）

[4] 米国 265 億円（同 10.9%）

[5] 香港 128 億円（同 5.3%）
上位 5 カ国で全体の 69.1%を占める。

◆ 訪日外国人の満足度は高く、93.7%が再訪意向

・ 訪日旅行の満足度

「大変満足」 43.8 %

「満足」 47.5%

あわせて 91.3%が満足している。

・ 再訪意向

「必ず来たい」 60.1%、

「来たい」 33.6%

あわせて 93.7%が再訪意向

㊦ 【観光庁HP】

http://www.mlit.go.jp/kankocho/news02_000152.html

【3】 中部運輸局からのお知らせ

（1） 留学生と企業の交流会 参加企業募集中

特定非営利活動法人 東海技術交流センターは、日本企業へ就職を希望している留学生と、留学生に関心がある企業との交流会を開催し、相互の交流・雇用を支援します。同センター交流会への参加企業を募集しています。参加を希望される企業におかれましては、下記アドレスより申し込みください。

また、交流会と併せて、行政書士の先生による就労ビザ取得についての講演や、中国駐名古屋総領事館代表のご挨拶もあります。

開催日時：平成 24 年 9 月 30 日（日）14:00～18:30

開催場所：名古屋大学南部食堂

㊦ 【特定非営利活動法人 東海技術交流センターHP】

<http://www.npotokai.com/>

㊦ 【参加の申込み】

<http://www.npotokai.com/?p=549>

.....

（2） 宿泊旅行統計調査の結果について（中部運輸局管内）

～平成 24 年 1 月～3 月の集計結果（速報値）～

1. 中部運輸局管内の宿泊者数（外国人宿泊者数を含む）

（1） 全宿泊者は、本 3 ヶ月の合計で 11,640 千人泊、対前々年

比 0.4%減であり、全国の対前々年比 3.8%減と比べて回復度は高い。
また、月別では、対前々年比で 1 月は 1.8%増、2 月は 4.3%減、
3 月については 1.2%増であり、概ね震災前の水準に回復している。

2. 中部運輸局管内の外国人宿泊者数

(1) 外国人宿泊者は、本 3 ヶ月の合計で 374 千人泊、対前々年比 17.8%減であり、全国の対前々年比 15.5%減と比べて回復度は低い。

また、月別では、対前々年比で 1 月は 8.3%増、2 月は 34.4%減、3 月については、20.7%減であり、依然厳しい状況である。

(2) 国別では、中部運輸局管内における上位国において、タイは対前々年比 3.5%増であるが、韓国、中国、香港、台湾、アメリカは対前々年比でマイナスであり、中でも韓国については、対前々年比 52.9%減と依然厳しい状況である。

└【中部運輸局】

<http://www.tb.mlit.go.jp/chubu/kisya012/kikaku3120731.pdf>

※会員のみなさまのお近くに、昇龍道プロジェクトに関心を寄せる方がいらっしゃいましたら昇龍道プロジェクト推進協議会への参加をお呼びかけくださいますようお願いいたします。

※このメールアドレスはメールマガジン配信専用です。

※アドレス等の変更や配信停止希望の際は、下記事務局アドレスにメールにてご連絡をお願いいたします。

※このメールに関するお問い合わせは、下記のお問い合わせ窓口までご連絡ください。

【発 行】

昇龍道プロジェクト推進協議会事務局

(中部運輸局企画観光部)

〒460-8528 名古屋市中区三の丸 2-2-1

名古屋合同庁舎第 1 号館 10F

TEL (052) 952-8005 FAX (052) 952-8085

【HP】 <http://www.tb.mlit.go.jp/chubu/kikaku/syoryudo/index.html>

【E-MAIL】 syoryudo@cbt.mlit.go.jp
